

Les Bibliothèques de la Ville de Lausanne Informations pratiques

(farsi)

کتابخانه‌های شهر لوزان
اطلاعات کاربردی



Ville de Lausanne

Les bibliothèques

کتابخانه‌های شهر لوزان اطلاعات کاربردی

این سند، مقررات کتابخانه را توضیح می‌دهد. این سند توضیح می‌دهد که چگونه می‌توان به راحتی از کتابخانه‌های شهر لوزان استفاده کرد.

در کتابخانه‌ها چه کارهایی می‌توان انجام داد؟	2
اطلاعات برای استفاده از کتابخانه	5
وبسایت‌های کتابخانه و پیشنهادات دیجیتال	8
مطالعه در لوزان	9
آدرس‌ها و برنامه‌ها	10
هزینه‌ها	12
وبسایت کتابخانه	15

در کتابخانه‌ها چه کارهایی می‌توان انجام داد؟ اسناد را کشف کنید

در کتابخانه‌های شهر لوزان، بیش از 220 هزار سند، برای کودکان و بزرگسالان، از بدو تولد تا کنون، وجود دارد.

برای یافتن اسناد، می‌توانید:

- آنها را مستقیماً در کتابخانه‌های شبکه، در بخش دسترسی آزاد جستجو کنید
- آنها را آنلاین رزرو کنید
- آنها را از پذیرش بخواهید

برای مثال، این موارد موجودند:

- رمان
- کمیک و مانگا
- روزنامه‌ها و مجلات
- کتاب‌های صوتی
- فیلم‌ها و سریال‌های تلویزیونی
- بازی‌های ویدیویی
- کتاب‌هایی به زبان‌های مختلف
- اسناد اطلاعاتی در همه زمینه‌ها
- یک پیشنهاد فرهنگی برای امانت گرفتن (مثلاً بلیط موزه‌های لوزان)
- کتابخوان‌های الکترونیکی با کتاب‌های دیجیتالی از پیش بارگذاری شده

در آرامش کار کنید

شما می‌توانید به اینجا بیایید و در آرامش و سکوت در سالن‌های مطالعه کار کنید، مطالعه کنید و کتاب بخوانید.

می‌توانید روی یک صندلی راحتی راحت مطالعه کنید.

فیلم ببینید و کتاب صوتی گوش کنید

در کتابخانه‌ها می‌توانید فیلم تماشا کنید یا به کتاب صوتی گوش دهید. ما یک پخش‌کننده Blu-ray/DVD/CD قابل حمل به همراه هدفون به شما قرض می‌دهیم.

همچنین می‌توانید در وبسایت ما در یک دوره زبان شرکت کنید.

تجهیزات را از پذیرش درخواست کنید!

گشت و گذار در اینترنت

دسترسی به Wi-Fi شهر لوزان رایگان است.

شما می‌توانید با قرض گرفتن یک تبلت لمسی در اینترنت گشت و گذار کنید.

اگر نیاز به استفاده از نرم‌افزارهای آفیس و چاپ سند دارید، می‌توانید از کامپیوتر استفاده کنید.

قرض گرفتن اقلام

هدفون خود را فراموش کردید؟

نگران نباشید: ما یک هدست به شما قرض می‌دهیم.

آیا تلفن همراه شما نیاز به شارژ دارد؟

ما شارژر در اختیار شما قرار می‌دهیم.

خیلی ریز نوشته شده است. نمی‌توانید بخوانید؟

چندین کتاب با چاپ بزرگ موجود است.

همچنین می‌توانید از پذیرش یک ذره‌بین قرض بگیرید.

وقتی تبلتی را قرض می‌گیرید، یک ذره‌بین دیجیتال درون تبلت وجود دارد. این ذره‌بین همچنین به شما امکان می‌دهد کنترل‌رست متن را اصلاح کنید یا حتی به یک متن گوش دهید. می‌توانیم نحوه استفاده از آن را توضیح دهیم.

خودکار همراهتان نیست؟

نگران نباشید، ما به شما جامداتی‌هایی حاوی خودکار، مداد، پاک‌کن، خطکش و قیچی قرض می‌دهیم.

می‌توانید از این اقلام در داخل کتابخانه‌ها استفاده کنید.

برای اطلاعات بیشتر، لطفاً با کتابداران در گیشه‌های بلیط‌فروشی تماس بگیرید!

اطلاعات برای استفاده از کتابخانه

برای استفاده صحیح از کتابخانه و امانت گرفتن اسناد، باید چند نکته را بدانید. به این موارد شرایط خدمات گفته می‌شود.

یک سند، برای مثال، یک کتاب، یک کتاب صوتی، DVD، یک بازی ویدیویی یا یک مجله است.

چند سند را می‌توان امانت گرفت؟

از اکتبر تا می، می‌توانید حداکثر 20 کتاب امانت بگیرید.

در طول تابستان (از ژوئن تا سپتامبر)، می‌توانید حداکثر 30 کتاب امانت بگیرید.

برای چه مدت؟

می‌توانید کتاب‌ها را به مدت 28 روز امانت بگیرید.

می‌توانید مدت امانت خود را حداکثر یک بار تمدید کنید.

کجا باید کتاب‌ها را برگردانم؟

کتاب‌ها باید در ساعات کاری به یکی از کتابخانه‌های شبکه برگردانده شوند.

کتاب‌ها باید حداکثر تا تاریخ سررسید برگردانده شوند تا از جریمه دیرکرد جلوگیری شود.

جعبه‌های برگشت کتاب در زمان تعطیلی کتابخانه‌ها در دسترس هستند.

نکته مهم برای جعبه‌های برگشت کتاب!

کتاب‌ها باید یک روز قبل از تاریخ سررسید برگردانده شوند تا از جریمه دیرکرد جلوگیری شود.

گاهی اوقات جعبه‌ها پر هستند.

نحوه کار چگونه است؟
ثبت نام یا امانت گرفتن سند رایگان است.

شما می‌توانید در کتابخانه ثبت نام کنید

با ارائه کارت شناسایی معتبر سوئیسی خود (کارت شناسایی سوئیسی، گذرنامه سوئیسی یا اجازه اقامت).

این کارت فقط برای یک نفر است.

کتابخانه از شما می‌خواهد که شرایط استفاده را رعایت کنید.

به عنوان مثال:

- از اولین روز تاخیر، باید هزینه‌ای بپردازید.
 - اگر سندی را گم کنید یا به آن آسیب بزنید، باید هزینه تعمیر یا تعویض آن را بپردازید.
 - اگر متوجه شدید که سندی آسیب دیده است، قبل از امانت گرفتن آن، باید به ما اطلاع دهید.
- اگر این کار را نکنید، باید هزینه تعمیر را بپردازید.

هزینه‌های ما را در صفحات 12 تا 14 خواهید یافت.

آیا می‌خواهید سندی را رزرو کنید؟

می‌توانید سندی را که قبلاً توسط شخص دیگری امانت گرفته شده است، رزرو کنید. این کار رایگان است.

برای رزرو، می‌توانید:

- به وبسایت کتابخانه بروید: bavl.lausanne.ch
- با پذیرش تماس بگیرید

برای قرار دادن یک کتاب در قفسه، می‌توانید با پذیرش کتابخانه خود تماس بگیرید.

برای تمدید یک کتاب امانت گرفته شده

می‌توانید امانت خود را تا یک بار تمدید کنید. برای 28 روز دیگر.

برای تمدید دسترسی خود، اگر کتاب توسط شخص دیگری رزرو نشده باشد، می‌توانید:

– درخواست از طریق تلفن: 021 315 69 15

– درخواست از طریق ایمیل: bibliotheques@lausanne.ch

– درخواست تمدید از حساب آنلاین خود در وبسایت ما: bavl.lausanne.ch

– درخواست تمدید از پیشخوان‌های پرداخت کتابخانه

– درخواست تمدید در گیشه بلیط

لینک شرایط استفاده ما

برای پرداخت:

www.lausanne.ch/bibliotheques-reglement

برای هزینه‌ها:

www.lausanne.ch/bibliotheques-tarifs

وبسایت‌های کتابخانه و پیشنهادات دیجیتال

وبسایت‌های کتابخانه
bavl.lausanne.ch

چه اطلاعاتی را می‌توانم در وبسایت کتابخانه پیدا کنم؟

شما موارد زیر را خواهید یافت:

- کاتالوگ ما
- آدرس‌ها و ساعات کاری کتابخانه‌های شبکه
- تمام اطلاعات مهم

در وبسایت bavl.lausanne.ch، می‌توانید:

- حساب خود را از خانه مدیریت کنید
- امانت‌های خود را بررسی کنید
- موارد امانت گرفته شده قبلی را رزرو کنید
- ایده‌های مطالعه را پیدا کنید
- به پیشنهادات دیجیتال ما دسترسی پیدا کنید
- روزنامه‌ها و مجلات را به زبان‌های مختلف بخوانید
- فرصت‌هایی برای آموزش در زمینه‌های مختلف پیدا کنید
- کتاب‌های الکترونیکی و کتاب‌های صوتی الکترونیکی امانت بگیرید

مطالعه در لوزان برنامه فعالیت‌های فرهنگی

«مطالعه در لوزان» یک برنامه فعالیت‌های فرهنگی برای جوانان و بزرگسالان است. این فعالیت‌ها توسط کتابخانه‌های شهر لوزان ارائه می‌شود.

«مطالعه در لوزان» در طول سال فعالیت‌هایی را ارائه می‌دهد.

همه چیز رایگان است!

شما می‌توانید برنامه فرهنگی «مطالعه در لوزان» را در کتابخانه درخواست کنید. یا به‌روزرسانی‌های ماهانه ما را مستقیماً از طریق ایمیل دریافت کنید.

از طریق حساب آنلاین خود یا در پیشخوان کتابخانه، در خبرنامه ما مشترک شوید!

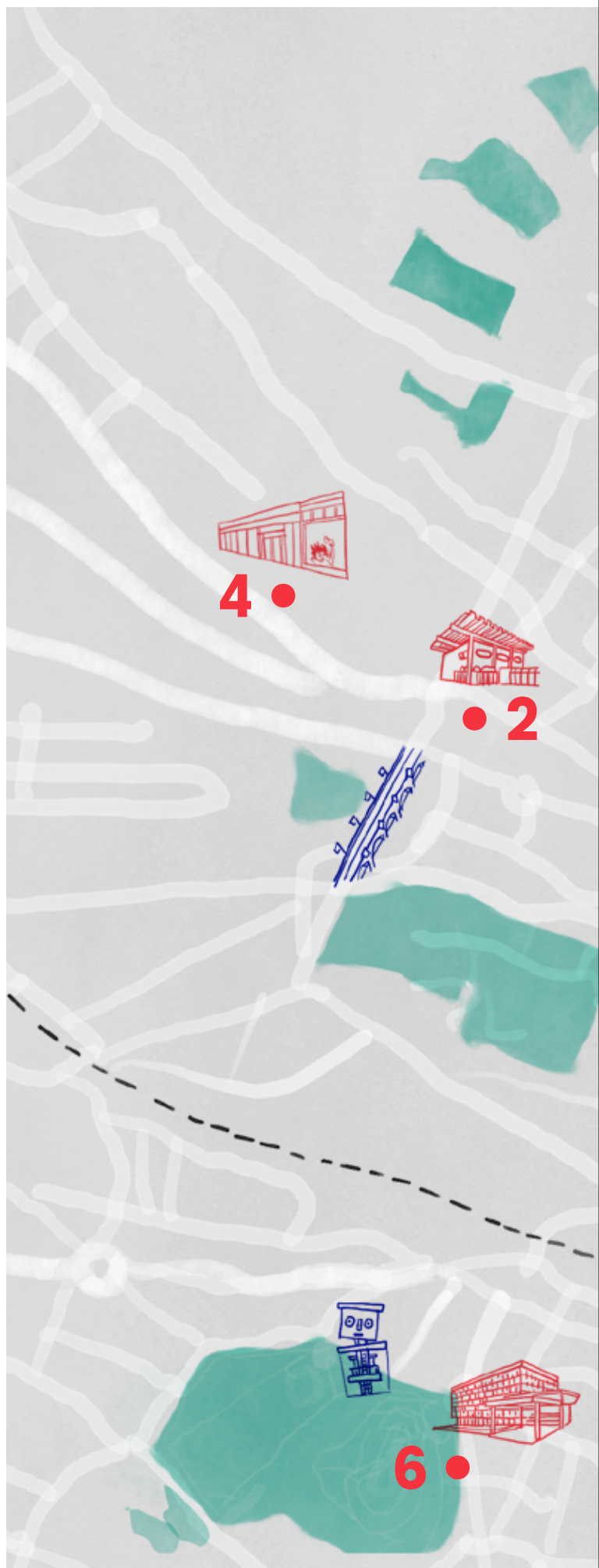
Plan



Bibliobus

Plusieurs stations
dans Lausanne

- **1**
Bibliothèque Chailly
- **2**
Bibliothèque Chauderon
- **3**
**Bibliothèque Bellevaux:
publique et scolaire**
- **4**
Bibliothèque Jeunesse
- **5**
Bibliothèque La Sallaz
- **6**
Bibliothèque Montriond





آدرس‌ها و برنامه‌ها
کتابخانه سیار
چندین ایستگاه در لوزان
079 622 63 74
www.lausanne.ch/bibliobus: برنامه‌ها و ایستگاه‌ها

کتابخانه Chailly
Avenue de la Vallonnette 12
1012 لوزان
021 315 69 70
دوشنبه، سه‌شنبه، جمعه: 13:30 – 18:30
چهارشنبه: 10 – 13، 13 – 19

کتابخانه Chauderon
Place Chauderon 11
1003 لوزان
021 315 69 15
دوشنبه، سه‌شنبه، چهارشنبه، پنجشنبه، جمعه: 12 – 19
شنبه: 11 – 17

کتابخانه Bellevaux: عمومی و مدرسه
Chemin d'Entre-Bois 10
1018 لوزان
021 315 69 18
دوشنبه، سه‌شنبه، پنجشنبه، جمعه: 14-19
چهارشنبه: 12-19

کتابخانه جوانان
Avenue d'Echallens 2A
1004 لوزان
021 315 69 17
دوشنبه، جمعه: 15 – 18
سه‌شنبه، چهارشنبه، پنجشنبه: 10 – 12، 15 – 18
شنبه: 10 – 16

کتابخانه La Sallaz

Place de la Sallaz 4

1010 لوزان

021 315 69 90

دوشنبه، سه‌شنبه، پنجشنبه، جمعه: 14 – 19

چهارشنبه: 12 – 19

کتابخانه Montriond

Avenue F.-de-la-Harpe 2bis

1007 لوزان

021 315 69 80

دوشنبه، سه‌شنبه، جمعه: 14 – 19

چهارشنبه، پنجشنبه: 10 – 12، 14 – 19

اشتراک بازدیدکنندگان

آیا برای مدت کوتاهی در سوئیس هستید؟
و می‌خواهید از کتابخانه استفاده کنید؟
در این صورت می‌توانید **اشتراک بازدیدکنندگان** را دریافت کنید.

این اشتراک به مدت 3 ماه اعتبار دارد. می‌توانید آن را یک بار تمدید کنید.

برای دریافت اشتراک، افراد 18 سال به بالا باید **ودیعه** پرداخت کنند. این مبلغی است که باید واریز شود.

در پایان اشتراک، اگر همه چیز مرتب باشد (مثلاً هیچ پرداخت معوقه‌ای نداشته باشید)، این پول به شما بازگردانده می‌شود.

ودیعه از 18 سال به بالا: 100 فرانک سوئیس.

هزینه‌های دیرکرد

برای امانت گرفتن یک یا چند سند، رایگان است.

اشتراک بزرگسالان (از 18 سال): اگر مدارک را با تاخیر برگردانید، باید هزینه زیر را بپردازید:

هفته اول تاخیر: یادآوری کتبی، 4 فرانک سوئیس - از 18 سال.

هفته دوم تاخیر: یادآوری کتبی، 8 فرانک سوئیس - از 18 سال.

هفته سوم تاخیر: 12 فرانک سوئیس - از 18 سال قابل پرداخت.

هفته چهارم تاخیر: 16 فرانک سوئیس - از 18 سال قابل پرداخت.

هفته پنجم تاخیر: یادآوری کتبی، مبلغ قابل پرداخت: 24 فرانک سوئیس از 18 سال.

هفته ششم تاخیر: مبلغ قابل پرداخت: 32 فرانک سوئیس از 18 سال.

هفته هفتم تاخیر: مبلغ قابل پرداخت: 40 فرانک سوئیس از 18 سال.

هفته هشتم تاخیر: آخرین یادآوری کتبی از طرف ما، مبلغ قابل پرداخت: 56 فرانک سوئیس از 18 سال.

هفته نهم تاخیر: مبلغ قابل پرداخت: 72 فرانک سوئیس از 18 سال.

هفته دهم تاخیر: فاکتور قابل پرداخت: 88 فرانک سوئیس از 18 سال.

گم شدن یا آسیب دیدن

اگر سندی را گم کرده یا آسیب دیده‌اید، باید قیمت خرید و هزینه‌های اضافی آن را از 18 سالگی پرداخت کنید:

قیمت سند، کمتر از 10 فرانک سوئیس: 1 فرانک سوئیس
قیمت سند، از 10 تا 29 فرانک سوئیس: 4 فرانک سوئیس
قیمت سند، از 30 تا 59 فرانک سوئیس: 8 فرانک سوئیس
قیمت سند، از 60 تا 89 فرانک سوئیس: 12 فرانک سوئیس
قیمت سند، از 90 فرانک سوئیس: 20 فرانک سوئیس

روزنامه‌ها: 5 فرانک سوئیس - از 18 سالگی قابل پرداخت.

مجلات: 10 فرانک سوئیس - از 18 سالگی قابل پرداخت.

آیا سندی را گم کرده‌اید و هزینه آن را پرداخت کرده‌اید؟

در اینصورت آیا سند را در وضعیت خوبی می‌بینید؟

پس می‌توانید آن را ظرف 4 ماه از تاریخ پرداخت به کتابخانه بیاورید.

- سپس رسید پرداخت را نشان دهید

- کتابخانه بخشی از هزینه را به شما بازپرداخت خواهد کرد

اگر آن را ظرف 30 روز برگردانید، کتابخانه هزینه را به شما بازپرداخت می‌کند، اما 10 فرانک سوئیس را نگه می‌دارد.

-پس از 30 روز، 15 فرانک سوئیس را نگه می‌دارد.

برای افراد زیر 18 سال، فقط هزینه سند گم شده یا آسیب دیده دریافت می‌شود.

ما باید کارت شما را تعویض کنیم: مبلغ قابل پرداخت، 10 فرانک سوئیس - از 18 سال به بالا

ما باید آدرس شما را پیدا کنیم زیرا شما آن را ارائه نکرده‌اید: مبلغ قابل پرداخت، 8 فرانک سوئیس - از 18 سال

شما برای دریافت اقلام رزرو شده مراجعه نکردید: مبلغ قابل پرداخت: 2 فرانک سوئیس - از 18 سالگی

ما باید برچسب مورد آسیب دیده یا گم شده را تعویض کنیم: مبلغ قابل پرداخت: 6 فرانک سوئیس - از 18 سالگی

ما باید جعبه یا جلد CD را تعویض کنیم: مبلغ قابل پرداخت: 2 فرانک سوئیس - از 18 سالگی

پس از 10 هفته تاخیر برای اولین مورد، باید فاکتور بنویسیم و برای شما ارسال کنیم: مبلغ قابل پرداخت: 50 فرانک سوئیس - قابل پرداخت از 18 سالگی

و هزینه هر کالای اضافی: مبلغ قابل پرداخت: 10 فرانک سوئیس - از 18 سالگی

برای سایر هزینه‌ها، باید فاکتور بنویسیم و برای شما ارسال کنیم: مبلغ قابل پرداخت: 30 فرانک سوئیس - از 18 سالگی

شما یک دستگاه (تبلت یا کتابخوان الکترونیکی) را گم کرده‌اید یا آسیب دیده‌اید: مبلغ قابل پرداخت: قیمت جدید دستگاه (حداکثر 600 فرانک سوئیس)

شما یک قاب تبلت را گم کرده‌اید یا آسیب دیده‌اید: مبلغ قابل پرداخت: 50 فرانک سوئیس -

مطالعه در لوزان (Lire à Lausanne) FB
یوتیوب مطالعه در لوزان (Lire à Lausanne)



Le site Internet des bibliothèques :
bavl.lausanne.ch

FB + YouTube

Lire à Lausanne

